27 B

Textus

J. 25 19-20v

†

CATÁLOGO TERCERO DE LA VICEPROVINCIA DE JAPPÓN PARA NUESTRO PADRE GENERAL CLAUDIO AQUA VIVA DEL AÑO DE 1588.

ROMA

J. 25 19

Communis cathalogus rerum, ac personarum totius Japponicae Provinciae anno Domini 1588. Mense Januario.

In hac Japonica Viceprovincia, unicum Collegium, unicaque Domus probationis, & 21 Residentiae sunt, nempe in superiori 10 parte hujus Provinciae quinque, scilicet: in regno Yamaxiro, in civitate Miaco, una: in regno quod dicunt Zunocuni [= Tsunokuni] duae, scilicet: una in civitate Vozaca, altera in Tacazuqui; in regno quod Ynzumi appellatur, in civitate Sacay, altera; in regno Farimae, in oppido Acaxi, est quinta. In parte media hujus 15 Provinciae, scilicet: in Bungo: praeter Collegium quod est in civitate Funay ejusdem regni, & Domum probationis, quam habemus in civitate Usuqui ejusdem etiam regni, sunt septem Residentiae: una in civitate Dongo [Dogo] regni Yo [Iyo]; altera in civitate Yamagucci, in regno Suvó; 3ª in oppido Ximonoxequi, regni 20 Nagàto; 4a in regno Bugen, in castello Meoquen [Myōken]; 5a in oppido Yú, regni Bungi; 6ª in oppido Zucumi [Tsukumi], ejusdem Bungi; 7a in castro Voca [= Oka-jo], etiam ejusdem regni Bungi. In parte inferiori hujus Provinciae quam Ximum appellamus novem habemus Residentias: quarum duae sunt in regno Fin-25 go, scilicet: una in insula Amacusa, altera in insula Voyano; reliquae septem sunt in regno Figen; una in insula Firando; altera in Nagasaqui; 3ª Omurae; 4ª in Arima; 5ª in Coccinozu; 6ª in Ariye; 7ª & ultima in Ccingiva.

⁸ unicaque] que corr. ex pro || 10 quinque] add. sup. lin. || 16 probationis] corr. ex provin. || 17 civitate] corr., prob. ex civite (civit.e) || 20 4a] corr. ex 3a || 20 in3] corr. ex Y[u] || 24 novem (scribitur nouem)] in textu septem del., deinde sup. lin. nove quod demum corr. in nouem

De Collegio & Domo probationis

Fundatum & erectum fuit Collegium Funacense in provincia 30 Bungi anno 1580 a rege Portugaliae, Dom Sebastiano 1: in quo theologia, humaniores literae, & philosophiae [!] leguntur. In hoc Collegio mediocris est habitatio, & hujus Collegii redditus 1000 aurei sunt, quos Sebastianus Rex in India solvendos nobis assignavit: quibus redditibus ex Nostris 18 aluntur, quorum tres sacerdotes 35 sunt, reliqui omnes scholastici, praeter unum Coadjutorem.

Eodem anno erecta & constructa fuit in Usuqui Domus probationis, ad cujus sustentationem Re[ve]rendus Pater Generalis ex reditibus, qui in India in pagis Basain antea ad sustentationem eorum, qui de Societate in Japonis regnis laborant in Evangelio, 40 fuerant coempti², 500 aureos applicavit. In hac Domo est etiam communis habitatio, ecclesia vero plus quam mediocris a Francisco, Bungi rege, [Ōtomo Yoshishige], erecta. Sunt in hac probationis domo 26 vel 27, quorum duo vel tres sacerdotes sunt, reliqui vero novitii, qui ex dictis redditibus aluntur.

De Residentiis

Residentiae omnes, quamvis proprium fundatorem nullum habeant, accomodatas tamen habent habitationes & ecclesias, praesertim illae, quae in superiori parte hujus Provinciae sunt; quibus Residentiis ex his, quae ad Nostrorum sustentationem tribuuntur, providentur [!]. Sunt praeterea in hac Viceprovincia duo Seminaria 3: alterum in suprema Japonie parte, civitate Ozaca; alterum in ultima parte, scilicet in Ximo, in civitate Arimae: in quibus multi pueri, qui moribus & litteris latinis & japponicis instruuntur, alun-

³⁹ qui] corr. ex quos | 43 rege] corr. in fine., prob. ex regi | 49 superiori] ri postea add. sup. lin. || 52 suprema Japoniae parte] 1a le. supremo Japone | etiam nunc ms. habet supremo | verbum Japone corr. in Japonie

¹ Documentum fundationis exstat inter documenta olim Archivi Macaensis, nunc in Bibl. R. Acad. Hist. Matriti, Jes. Leg. 21, ff. 959-960v, pergam., datum «Lisboa, XXVI (!) de Feuereiro, mil quinhentos setenta quatro anos »: vid. opus nostrum El «Archivo del Japón», p. 266. — Ipsa erectio facta est anno 1580 per Visitatorem P. Alexandrum Valignano: vid. opus nostrum Valignanos Missiongrundsätze für Japan I, 2 pp. 66-68.

² Cf. supra, Doc. 24. — Cf. Valignanos Missionsgrundsätze für Japan 1, 2 p. 83.

³ De Seminariis in Japonia vid. Valignanos Missionsgrundsätze für Japan I, 2 p. 567 (in Indice). — Introductio pp. 1004-1005 (in Indice): ubi de tribus Seminariis ante persecutionem anni 1587 fundatis (tertium enim in civitate Yamaguchi inchoatum erat), et de Seminario dioecesano Episcopi D. L. Cerqueira, plura invenies.

55 tur, & haec omnia, quae diximus de Collegio, de Domo probationis, Residentiis atque Seminariis, intelligenda sunt ante persecutionis tempus: quae persecutio mense Julio [1587] orta est. Nunc enim fere omnes, his derelictis domiciliis, in Ximo, quae, ut diximus, est ultima hujus Provinciae pars, congregati sumus. Hic

enim in Ximo omnes fere Residentiae & ecclesiae perseverant. Quoad ad alias Residentias attinet, quamvis duas vel tres esse combustas audimus, spes tamen est alias recuperandi.

CATHALOGUS PERSONARUM [QUI ULTIMA VOTA JAM NUNCUPARUNT]

Professi 40r votorum Coadjutores Spiritua- Coadjutores Tempoles formati rales formati P. Julius Piannus 65 P. Petrus 85 Fr. Joannes P. Alfonssus González P. Baltazar López Professi trium votode Villa Visoza rum P. Gaspar Coellius P. Ludovicus Fróes P. Organtinus P. Sebastianus Goncálvez

J. 25 19v

[QUI ULTIMA VOTA NONDUM EMISERE]

		THE RESIDENCE OF STREET					O KOUTO DE DE LA COLOR DE LA C
		Sacerdotes nondum d gradum promoti			¶ Scholares		¶ ['Scholares' sine studiis]
90	Pe Pe	Melchior de Mora Franciscus Calderón Petrus Ramón Antonius López	105	Fr. Fr.	Michael Soares Petrus Coellius Joannes Rodericus [Tçuzu] Hieronimus	115	Qui licet scholarium vota emiserunt, conversionis occupationibus distenti, nunquam stud[u]erunt.
95	Pe	Balthazar López de Castello Branco		Fr.	Correa Amator de Góes	120	Fr. Laurentius Fr. Yofus Paulus Fr. Vicentius
100		Joannes Franciscus [Stephanoni] Aryes Sanches	10/21	Fr.	Joannes de Milán Antonius Álvarez	125	Villela Fr. Rochus Fr. Cosmas Fr. Ignatius
	-						

⁵⁷ Julio] corr.ex Julio \parallel 61 Quoad ad] ita ms. duas] videtur corr.ex duae \parallel 62 audimus] add.sup.lin. recuperandi] corr.ex recuperanda \parallel 66 Gomezius] corr.ex Gomeseius vel sim. \parallel 85 Joannes] corr \parallel 117 distenti corr.ex. occupati

	[Sacerdotes nondum promoti]			[Scholares]		['Scholares' sine studiis]
	Pe Gregorius de Céspedes		Fr.	Ludovicus d'Abreu	220	Fr. Gomes Fr. Fancan Leo
	Pe Antoninus Praenestinus		Fr.	Emanoel Borralho		Fr. Tacata Leo Fr. Nicolaus
130	Pe Jorgius Carvalhal	175	Fr.	Ambrosius de Barros		Fr. Gaspar Fr. Andreas
	Pe Alfonssus de Lucena		Fr.	Andreas de Oria	225	Fr. Amacusa Paulus
135	Pe Franciscus Passius	180		Franciscus de Oria		Fr. Michael Fr. Paulus
	Pe Josephus Fornaletus		Fr.	Franciscus Píriz	230	Fr. Adamus Fr. Romanus
	Pe Gondisalus Rebello			Joannes Gomezius		[CAT. STUDIORUM]
140	Pe Franciscus de Laguna	185		Phelipus Gomezius		Professores theolo-
	Pe Franciscus Carreón			Gaspar Carvalho		P. Franciscus Calderón
145	Pe Christophorus Morera	190		Jacobus de Navais	235	Auditores
	Pe Damianus Marín			Joannes Nicolaus		P. Petrus Paulus P. Antoninus
150	Pe Alvarus Díaz Pe Joannes			Guiliermus [Pereira]		Fr. Michael Soares Fr. Petrus
130	de Castro Pe Christophorus de León	195		Joannes de Torres Giannus	240	Coellius Fr. Joannes
	Pe Antonius Ferdinandus		Fr.	Thomas Simon		Rodericus Fr. Hieronimus
155	Pe Egidius de la Mata		Fr.	Sebastianus Cosmas	245	Correa Fr. Ludovicus
	Pe Celssus Confalonerus		Fr	Petrus Sebastianus		d'Abreu Fr. Amator
160	Pe Antonius Franciscus			Buguensis Franciscus		de Góes
	[de Critana] Pe Joannes Petrus			Carvalho Michael	250	Professores humana- rum literarum
	Crassus Pe Joannes			Colaso Fabianus		P. Antoninus Praenestinus
	Rodericus [Giram]	210	Fr.	Thomas Quimura		Fr. Joannes Rodericus
165	Pe Marcus Ferrara Pe Petrus Paulus			Michael Quimura	255	[Tçuzu] Fr. Michael Colaso
	[Navarro] Pe Gregorius		Fr.	Yama Joannes Vomi Joannes Giannus		Auditores
	[Fulvius]	215	Fr.	Giannus Mattheus		Fr. Ambrosius de Barros
170	Pe Franciscus Pérez		Fr.	Simion Franciscus	260	Rr. Andreas de Oria

¹⁵⁴ Ferdinandus] corr. in fine (ex Ferdinando vel Ferdinandes?) \parallel 163 Crassus] corr. a principio, ex? \parallel 182 Píriz] corr. ex Pérez \parallel 184 Gomezius] prima littera corr. (ex S ?) 202-203 Sebastianus Buguensis] utrumque corr. (prob. ex seq.: Sebastin. Bugen..) \parallel 208 Fabianus] F corr. ex B

[Scholares] [Cat. Studiorum]

[Audit. lit. hum.]

	Professional Colors of the Col	265	Fr. Romanus Tamora Fr. Ludovicus Fr. Marinus Fr. Antonius Fr. Michi Paulus	270 275	Píris Fr. Joannes Gomezius Fr. Phelipus Gomezius Fr. Gaspar Carvalho
	Ft. Remanus E. Romanus E.	14 m	Piriz	1	de Navaes
	J. 25 20		Controller Fr Phylipps	114	nicottedelle:
	[Cat. Studiorum] [Audit. lit. hum.]		¶ Coadjutores Temporales		¶ Novitii
280	Fr. Joannes Nicolaus		Fr. Joannes	335	Fr. Franciscus
280	Fr. Joannes de Torres	315	Fr. Bartholameus		
	Fr. Giannus Fr. Thomas		Fr. Jacobus Perera		Fr. Thomas
285	Fr. Simon Fr. Sebastianus	320	Fr. Joannes Bernardus	340	Fr. Michael Quimura
	Fr. Sebastianus Buguensis		Fr. Franciscus Ferdinandus		Fr. Yama Joannes Fr. Vomi Joannes
290	Fr. Cosmas Fr. Petrus		Fr. Balthazar Correa	345	Fr. Giorgius Fr. Giannus
	Fr. Franciscus		Fr. Ambrosius Ferdinandus		F. Mattheus Fr. Simeon
	Fr. Michael Colaso Fr. Fabianus		Díaz		rquiccuqui
295	Fr. Thomas	330			Fr. Franciscus
	Fr. Michael Quimura		Fr. Linus Fr. Georgius		Fr. Romanus Tamura
300	Fr. Yama Joannes Fr. Vomi Joannes		Pr. Patricials and Pr. President	355	Fr. Marinus
	Fr. Giannus F. Mattheus				Fr. Antonius Fr. Simon
	Fr. Simion Fr. Franciscus	201	I to Yanai Lannes		Fr. Adamus Fr. Dominicus
305	Fr. Romanus Tamora		Fr. Vose Idemnes	360	Fr. Mihi Paulus Fr. Ccucumi
	Fr. Ludovicus Fr. Marinus				Paulus
310	Fr. Antonius Fr. Michi Paulus		Pri Principalities		Reverse All Comments of the Co

Sunt omnes numero ex Soci[e]tate in hac Viceprovincia 113. Si vero Seminarii pueros & eos quos dojicus appellamus, qui loco Fratrum Patres in negocio conversionis adjuvant, & eos qui domesticis ministeriis insistunt computemus, ii omnes 500 numerum excedunt. Redditus autem certi quibus hi omnes aluntur, octo mille aurei sunt: horum sex mille sunt quos Summus Pontifex nobis elargitur, mille vero Lusitaniae Rex, alii vero 1000 ex annuis censibus in India coemptis solvuntur.

370

continued the large continued by the plant

apponicas liliera.

³⁶⁷ octo] littera o (in principio) corr., vid. ex numero 8 | mille aurei] scriptum continuate, acsi unum esset verbum, prob. corr. ex mill aurei | 369 censibus corr.